

# St. Mary of Czestochowa Parish Iskierki Parafialne

3010 South 48th Ct.  
Cicero, IL 60804

Tel. 708-652-0948

Fax. 708-652-0646

Website: [www.stmaryofczestochowa.org](http://www.stmaryofczestochowa.org)

E-Mail: [parish@stmaryofczestochowa.org](mailto:parish@stmaryofczestochowa.org)

**Office Hours:** Monday through Thursday - 9:00 AM to 5:00 PM; Friday - 10:30 AM to 6:30 PM

## Thirteenth Sunday in Ordinary Time June 30, 2013

### Masses:

#### Saturday

8:00 AM (English every 1st Saturday only)  
5:00 PM (English), 6:30 PM (Polish)

#### Sunday

8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish),  
12:30 PM & 4:00 PM (Spanish)

#### Weekdays

Monday - Tuesday - Thursday - Friday  
7:30 AM (English), 8:15 AM (Spanish)

#### Wednesday

8:00 AM (English) (only one mass)

#### First Fridays

7:00 PM (Polish)

#### Confessions:

#### Saturday

4:00 – 4:45 PM (Trilingual)  
6:00 – 6:30 PM (Polish)

#### Wednesday

6:00 – 7:40 PM (Trilingual)

#### Sunday

10:00 – 10:30 AM (Polish)

#### First Friday

6:30 – 7:00 PM (Polish)

#### Devotions:

#### Every Wednesday

8:30 AM Novena to Our Lady of Perpetual Help  
8:30 AM - 7:00 PM The entire day of adoration  
of the Blessed Sacrament

7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)  
7:45 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help  
(Spanish)

#### First Fridays

8:00-8:10 AM Adoration (English)

#### First Saturdays

8:30-9:00 AM Adoration (English)

#### Every Saturdays

6:30 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help (Polish)

#### Every Fourth Saturday

6:30 PM Novena, Mass & Prayer Vigil (Polish)

Fr. Waldemar Wieladek CSsR - Superior & Pastor, Ext. 27  
E-mail: [waldemar@stmaryofczestochowa.org](mailto:waldemar@stmaryofczestochowa.org)

Fr. Marian Furca CSsR - Associate Pastor, Ext. 29  
E-mail: [mario@stmaryofczestochowa.org](mailto:mario@stmaryofczestochowa.org)

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR - Associate Pastor, Ext. 26  
E-mail: [zbigniew@stmaryofczestochowa.org](mailto:zbigniew@stmaryofczestochowa.org)

Rosamar Mallari - Receptionist, Ext. 20  
E-mail: [parish@stmaryofczestochowa.org](mailto:parish@stmaryofczestochowa.org)

Sindy Tellez - Receptionist, Ext. 20  
E-mail: [parish@stmaryofczestochowa.org](mailto:parish@stmaryofczestochowa.org)

Witold Socha - Music Director, Tel. 708-299-8816  
E-mail: [musicdir@stmaryofczestochowa.org](mailto:musicdir@stmaryofczestochowa.org)

Bulletin Editor, Ext 20  
E-mail: [bulletin@stmaryofczestochowa.org](mailto:bulletin@stmaryofczestochowa.org)

Alice Krzak - Web Communications, Tel. 708-218-7842  
E-Mail: [alice@stmaryofczestochowa.org](mailto:alice@stmaryofczestochowa.org)

Mary Warchol - CCD  
E-mail: [ccd@stmaryofczestochowa.org](mailto:ccd@stmaryofczestochowa.org)

### **Social Center**

5000 W. 31st St.  
Tel. 708-652-7118

E-mail:  
[scenter@stmaryofczestochowa.org](mailto:scenter@stmaryofczestochowa.org)

**SICK CALLS** - In all cases of serious illness or accidents, a priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

**MARRIAGES** - Should be arranged at least 6 months in advance.

**NEWCOMERS** - All new families / individuals may register by stopping at the rectory or by calling the parish secretary ext. 20.



**June 30, Thirteenth Sunday in Ordinary Time**

- 8:30 †Joseph Stolarski (family)  
10:30 O zdrowie i Boże bł. dla Mariusza Wojciechowskiego (rodzina)  
O zdrowie dla Marcina  
O szczęśliwą podróż do Polski dla Marty i Anastazji  
O szczęśliwą podróż do Polski dla Teresy Bafia-Górska (mama)  
†Ewa Rapacz-Zarzycka  
†Sławomir Sajda  
†Tomasz Pietrzak (1-a rocz. śm.)  
†Franciszek Nepus, Stefan Nebus  
†Jan Forenda  
†Carrie Lewicki (family)  
12:30 †Casimiro Nuñez (familia Nuñez-Castañeda)  
†Piedad Castañeda (familia Nuñez-Castañeda)  
†Margarita Cabrales & Apolinar Meraz (hijos)  
4:00 †Alejandra Chaidez (hijo, Jose Chaidez)  
†Isabel Ayala (Ismael Gomez)

**July 01, Monday, Blessed Junipero Serra, Priest**

- 7:30 W intencji Bogu wiadomej  
8:15 Por los feligreses

**July 02, Tuesday, Weekday in Ordinary Time**

- 7:30 †Dolores Duda (friend)  
8:15 †Holy Souls in the Book of Remembrance

**July 03, Wednesday, Saint Thomas, Apostle**

- 8:00 †Caroline & Bernadine (Harriet Kurcab)  
8:30 Eucharistic Adoration until 7PM  
7:00 Circulo de Oración  
7:45 Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro

**July 04, Thursday, Weekday in Ordinary Time**

- 9:00 For the health and blessings on her birthday to Rosa Suarez

**July 05, First Friday, Saint Anthony Zaccaria, Priest; Saint Elizabeth of Portugal**

- 7:30 †Emily Jane Mizura (Ray Mizura)  
8:15 †Por los feligreses  
7PM Polish Mass

**July 06, First Saturday, Saint Maria Goretti, Virgin and Martyr**

- 8:00 For the parishioners  
1:00 Wedding: Julian Aaron Rodriguez & Ana Karen Rodriguez  
3:00 Wedding: Eliseo Diaz & Maricruz Guillen  
5:00 For the parishioners

- 6:30 W intencjach próśb i podziękowań do M. B. Nieustającej Pomocy  
W intencji Teresy Rzeszutko z Kanady

**July 07, Fourteenth Sunday in Ordinary Time**

- 8:30 †Bernice Nowicki (Friends of Beth Ernst.)  
†Robert and Dolores Kuzara  
†Rita Barnak (Ronald Barnak)  
10:30 Podziękowanie za 83 lata życia Genowefy Grześnikowskiej z prośbą o dalsze łaski i opiekę Bożą (syna Jan)  
O Boże bł dla Moniki Wijit (tata)  
†Edward Koscik (Filomena Czykier)  
†Ewa Rapasz-Zarzycka  
†Sławomir Sajda  
12:30 Presentacion de Ernesto Maximo (papas y padrinos)  
4:00 Por los feligreses

**Lector Schedule**

**Saturday, July 06**

- 5:00 Sharon Wentz, John Stenson

**Sunday, July 07**

- 8:30 Michelle Cison-Carlson, Leonard Witucki  
10:30  
12:30 Beatriz Ibarra, Roberto Pasillas  
Linda Ramirez  
4:00 Rene Aviña, Mary Rodriguez  
Enrique Garcia



**Eucharistic Minister**

**Saturday, July 06**

- 5:00 Jean Yunker, Frances Balla

**Sunday, July 07**

- 8:30 Christie Zaragoza, Ed Hennessy  
Myra Rodriguez  
10:30 Polish Eucharistic Ministers  
12:30 Mariol Ortiz, Oliwia Ortiz  
Javier Hernandez, Juana Salas  
4:00 Humberto Tellez, Maria Clara Ibarra  
Martha Tamayo



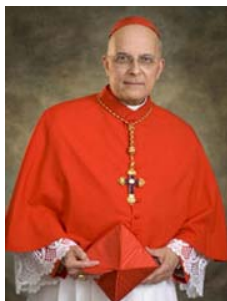
**WEDDING Banns**

There is a promise of marriage between



- III. Ana Karen Rodriguez (Torres) & Julian Aaron Rodriguez  
III. Maricruz Guillen & Eliseo Diaz  
II. Anna Gorecka & Gregorz Garbacz  
II. Fidelina Pineda & Carlos Augusto Garduza  
I. Francelina Bahena Sotelo & Alfonso Diaz Esqueda

# ANNOUNCEMENTS



Dear Brothers and Sisters in Christ,

In a recent meeting with representatives of Caritas Internationalis, Pope Francis stated, "A Church without charity does not exist."

There are numerous locations around our globe where the Church is challenged daily to be a visible sign of charity. Thankfully for Catholics worldwide, the Holy Father is the pilgrim of charity. In dioceses where many are dependent on the Church for social and pastoral support, as well as regions where Catholics are persecuted for their faith, the Holy Father extends charity to those most in need.

This year's Peter's Pence Collection provides each of us the opportunity to be a pilgrim of charity. Our support of this annual collection will assist Pope Francis in strengthening dioceses, religious orders and struggling communities of faith.

May Our Lord continue to bless you and your loved ones as you share your faith and charity in your parish, the Archdiocese of Chicago and throughout the Universal Church. You and those you love are in my prayers; please keep me in yours.

Fraternally yours in Christ,  
Francis Cardinal George, O.M.I.  
Archbishop of Chicago

**This second collection is taking place on the weekend of June 29-30, 2013.**



We would like to thank the following Hispanic Ministries : Community of Jesus, Community of the Holy Trinity, and the Hispanic Youth Group for their hard work, and organization of the food sale on **June 23, 2013**. After reducing all expenses the **total profit for this event is \$1,600.50**

Our sincere thanks to all our parishioners that helped by attending this sale in company of their families.

## Mexican Food Sale

As every year the Hispanic Ministries will be doing their annual summer food sales to raise funds for our parish. We kindly ask to our parishioners to participate during this event. The food sales will take place after each Sunday Mass on the following dates:

- July 14, 2013
- July 28, 2013
- August 11, 2013

## Sunday Collection June 23, 2013

<i>"Command them to do good, to be rich in good deeds, and to be generous and willing to share."</i>	Jun 22	5:00PM	\$826.00
		6:30PM	188.00
1 Timothy 6:18	Jun 23	8:30AM	883.00
		10:30AM	1,256.00
		12:30PM	1,090.00
		4:00PM	637.00
<b>TOTAL</b>			<b>\$4,880.00</b>

## PARKING LOT CAMPAIGN

In Memory of John E. Winn Sr. , from wife and children..\$200.00



## PRAY FOR OUR PARISHIONERS WHO ARE ILL

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

- |                        |                    |
|------------------------|--------------------|
| Julia Adamczyk         | James Marine       |
| Isabel Barreros        | Gertrude Michaels  |
| Lawrance Bink          | Mildred Micnerski  |
| Maria de Jesus Bolanos | Larry Napoletano   |
| Marie Borowczyk        | Lawrence Natonski  |
| Theresa Brazda         | Robert O'Connor    |
| Josefina Carmona       | Kathleen Pencak    |
| Helen Cison            | Stacia Pikul       |
| Sam Cmun               | Nancy Radogno      |
| Domingo Corral         | Aniello Riccio     |
| Grzegorz Czaja         | Mary Robella       |
| Kerry Czarnecki        | Hermilinda Ruiz    |
| Reynaldo Davalos       | Rosario Saldaña    |
| Phyllis Fles           | Gloria Salvino     |
| Elva Gonzalez          | Eleanore Sitar     |
| Angie Gonzalez         | Anna Skarbek       |
| Michalina Górka        | Eleanore Skora     |
| Genowefa Grzesnikowska | Philip Smith       |
| Theresa Hagman         | Irene Sterns       |
| Justine Hranicka       | Jozefa Sulejewska  |
| Bob Krolak             | Florence Szot      |
| Harriet Kurcab         | Sra. Trinidad      |
| Mayann Lipinski        | Rigoberto Valdivia |
| Jesus Lopez            | Margarito Vargas   |
| Marely Anely Lopez     | Marie Wisnieski    |
| Donald Lorkiewicz      | Frances Wojdula    |
| Rose Lorkiewicz        | Brenda Wojkovich   |
| Diana Madurzak         | Virginia Wojtowicz |
| Baby Majkrzak          | Theresa Woznicki   |

Thirteenth Sunday in Ordinary Time  
 Luke 9:51-62

*Jesus resolutely determined to journey to Jerusalem.*

Background on the Gospel Reading

Today's Gospel reading begins a long section unique to Luke's Gospel. Jesus begins his journey to Jerusalem, which will end with his ministry in Jerusalem. We read that Jesus' days for being "taken up" were fulfilled. The Greek word that Luke uses for "taken up" is the same word he uses to describe the Ascension. We also read that Jesus is determined to journey to Jerusalem. For Luke, Jesus ministry begins in Galilee and then is one long journey to Jerusalem. In Jerusalem he will meet his death but also enter into his glory. Only in Luke does Jesus then spend 40 days in Jerusalem instructing his disciples. It is in Jerusalem that his disciples wait after his Ascension to be sent the Holy Spirit on Pentecost. And it is from Jerusalem, in Luke's second volume, the Acts of the Apostles, that the Good News is spread to Rome and the ends of the earth.

Immediately Jesus is met with rejection, as a Samaritan village will not receive him because he is going to Jerusalem. There was animosity between Samaritans who worshiped on Mount Gerazim and Jews who worshiped in Jerusalem. Jesus was also rejected as he began his ministry in Galilee in Chapter 4. And he will be rejected for the last time when he reaches Jerusalem. James and John want to call down fire from heaven to destroy the people in the village, but Jesus rebukes them and moves on. There is often the temptation to use violence to achieve right. Jesus has come to break this temptation. He is aware that he must undergo violence himself before he can enter his glory.

The rest of today's reading is about the radical demands of discipleship. The three people who volunteer to become disciples on this journey show that they do not understand the demands Jesus will make of them. Neither care of self, care for the dead, nor care of one's family (as required by the Fourth Commandment) can come before the demands of discipleship. Jesus reminds the first volunteer, who would go wherever Jesus goes, that animals in the wild have more security than do Jesus and his followers. The second, who wants to bury a parent, is reminded that the demands of proclaiming the Kingdom of God take precedence. And the third, who wants to say farewell to his family, is reminded that once you put your hand to the plow you cannot look back or the furrow will be crooked. Such a person is not ready for the Kingdom of God.

Jesus seems harsh here, but he is only asking of his disciples what he asks of himself. Jesus' unconditional commitment to God's saving work will demand of him his life. He knows this, but the disciples do not understand. Jesus does not want anyone to rush into discipleship, because the demands of discipleship require everyone considering it to be aware of the cost, make Jesus and his mission central to his life, and then go forward without looking back.

**KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME**



Photo © John Zeh

End

"Go forth, the Mass is ended." The Mass ends and something begins. We take what we have received and "go forth" to

bring the Mass into our lives and our world. Throughout the Year of Sunday Mass we have tried to be alert to the many actions in the Mass. We now end this series and the special focus of this year, but we also begin something as well. We begin a habit of noticing, looking for, and detecting the deeper meanings of our worship of the Living God in every Sunday Mass we celebrate.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO + STRATEGIC PASTORAL PLAN  
**YEAR OF SUNDAY MASS / YEAR OF FAITH**

LOUIS J. CAMELI ©2013 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications. Visit our website at www.LTP.org

**Thoughts on Giving**

June 30, 2013 - 13th Sunday in Ordinary Time

"For you were called to freedom, brothers and sisters. But do not use this freedom as an opportunity for the flesh; rather serve one another through love." Galatians 5:13

We like to celebrate the fact that we are free to "live the good life." But Jesus calls us to a different kind of freedom. St. Paul reminds us that Jesus sets us free so that we can serve one another, share our gifts and promote God's work here on earth to glorify His name and not honor ourselves.



June 30, 2013

13th Sunday in Ordinary Time

As we hear the demands of following Jesus in today's Gospel, they seem impossible to fulfill. How can my attachment to him in and through the Eucharist give me the necessary courage to follow him without reserve or condition?



In observance of independence Day the rectory will be closed on Thursday, July 4, 2013 and Friday, July 5, 2013.

**XIII Domingo del Tiempo Ordinario**

Cuando se iba cumpliendo el tiempo de ser llevado al cielo, Jesús tomó la decisión de ir a Jerusalén. Y envió mensajeros por delante. De camino entraron en una aldea de Samaría para prepararle alojamiento. Pero no lo recibieron, porque se dirigía a Jerusalén. Al ver esto, Santiago y Juan, le preguntaron. Señor, ¿quieres que mandemos bajar fuego del cielo que acabe con ellos? El se volvió y les regañó. Y se marcharon a otra aldea. Mientras iban de camino, le dijo uno: Te seguiré adonde vayas. Jesús le respondió: Las zorras tienen madriguera y los pájaros nido, pero el Hijo del Hombre no tiene dónde reclinar la cabeza. A otro le dijo: Sígueme. Él respondió: Déjame primero ir a enterrar a mi padre. Le contestó: Deja que los muertos entierren a sus muertos; tú vete a anunciar el Reino de Dios. Otro le dijo: Te seguiré, Señor. Pero déjame primero despedirme de mi familia. Jesús le contestó: El que echa mano al arado y sigue mirando atrás, no vale para el Reino de Dios.

Lc 9, 51-62

**KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME**

Photo © John Zich



*Fin*

“Podéis ir en paz, la Misa ha terminado”. La Misa termina pero algo comienza. Abrazamos lo que hemos recibido y “nos vamos”

llevando la Misa con nosotros, a nuestra vida y a nuestro mundo. A lo largo de todo el Año de la Misa dominical hemos procurado estar atentos a todas las acciones que hay en la Misa. Ahora terminamos esta serie con ese enfoque especial, pero también comenzamos algo. Iniciamos la costumbre de poner atención, observar y detectar el sentido profundo de nuestro culto al Dios vivo en cada Misa dominical que celebramos.

ARCHDIOCESE OF CHICAGO + STRATEGIC PASTORAL PLAN  
**YEAR OF SUNDAY MASS / YEAR OF FAITH**

LOUIS J. CAMELI ©2013 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications. Visit our website at www.LTP.org

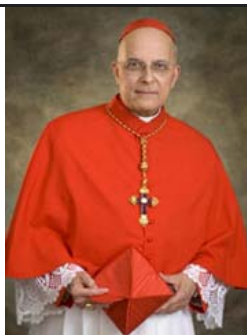


**Junio 30, 2013**

**13o Domingo del Tiempo Ordinario**

Al escuchar en el Evangelio del día de hoy las exigencias de seguir a Jesús, éstas parecen imposibles de cumplir.

¿De qué manera mi devoción por Jesús y mi comunión con él por medio de la Eucaristía me dan la fortaleza necesaria para seguirlo sin condiciones ni reservas?



Queridos hermanos y hermanas en Cristo,

En una reciente reunión con representantes de Caritas Internationalis, el Papa Francisco afirmó: “Una Iglesia sin caridad no existe”.

En todo el mundo hay numerosos lugares en donde la Iglesia se ve desafiada diariamente para ser una señal visible de la caridad. Afortunadamente para los católicos de todo el mundo, el Santo Padre es el peregrino de la caridad y la hace llegar a los más necesitados, por ejemplo, a las diócesis donde existe un gran número de personas que dependen de la Iglesia para obtener apoyo social y pastoral, o a aquellas regiones donde los católicos son perseguidos por su fe.

La Colecta del Óbolo de San Pedro de este año (conocida también como la Colecta de los Centavos de Pedro) ofrece a cada uno de nosotros la oportunidad de ser un peregrino de la caridad. Nuestro apoyo a esta colecta anual ayudará al Papa Francisco a fortalecer las diócesis, órdenes religiosas y comunidades de fe que están en dificultades.

Que Nuestro Señor continúe bendiciéndolos, a ustedes y a sus seres queridos, ahora que comparten su fe y caridad en sus parroquias, en la Arquidiócesis de Chicago y en la Iglesia universal. Usted y sus seres queridos están presentes en mis plegarias; por favor manténganme presente en las suyas.

Fraternalmente suyo en Cristo,  
Cardenal Francis George, O.M.I.  
Arzobispo de Chicago

**Esta segunda colecta se llevara a cabo el fin de semana del 29 y 30 de junio, 2013.**



Queremos agradecer de todo Corazón a la Comunidad de Jesús, Santísima Trinidad, y a los Amigos de Cristo (grupo de jóvenes), por su gran labor en la realización y plantación de la venta de comida de 23 de junio. Después de pagar todos los gastos, **la ganancia total del evento es de**

**\$1,600.50.**

Muchas gracias a todos nuestros feligreses que nos ayudaron en compañía de sus familias.



**Venta de Comida Mexicana**

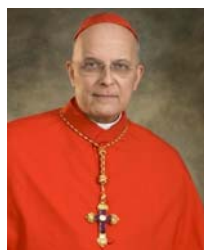
Como cada año las comunidades hispanas parroquiales, estarán llevando sus ventas de comida durante este verano. Todos los fondos recaudados serán donados a nuestra parroquia. Pedimos y nos acompañe después de la misa dominical junto con su familia, y así disfrutar los deliciosos antojitos mexicanos durante las siguientes fechas:

- 14 de Julio de 2013
- 28 de Julio de 2013
- 11 de agosto de 2013

**XIII Niedziela zwykła**

Gdy dopełnił się czas Jego wzięcia [z tego świata], postanowił udać się do Jerozolimy i wysłał przed sobą posłańców. Ci wybrali się w drogę i przyszli do pewnego miasteczka samarytańskiego, by Mu przygotować pobyt. Nie przyjęto Go jednak, ponieważ zmierzał do Jerozolimy. Widząc to, uczniowie Jakub i Jan rzekli: Panie, czy chcesz, a powiemy, żeby ogień spadł z nieba i zniszczył ich? Lecz On odwróciwszy się zabronił im. I udali się do innego miasteczka. A gdy szli drogą, ktoś powiedział do Niego: Pójdę za Tobą, dokądkolwiek się udasz! Jezus mu odpowiedział: Lisy mają nory i ptaki powietrzne - gniazda, lecz Syn Człowieczy nie ma miejsca, gdzie by głowę mógł oprzeć. Do innego rzekł: Pójdź za Mną! Ten zaś odpowiedział: Panie, pozwól mi najpierw pójść i pogrzebać mego ojca! Odparł mu: Zostaw umarłym grzebanie ich umarłych, a ty idź i głos królestwo Boże! Jeszcze inny rzekł: Panie, chcę pójść za Tobą, ale pozwól mi najpierw pożegnać się z moimi w domu! Jezus mu odpowiedział: Ktokolwiek przykłada rękę do pługa, a wstecz się ogląda, nie nadaje się do królestwa Bożego.

Łk 9,51-62



23 czerwca 2013 r.

Drodzy Bracia i Siostry w Chrystusie, Podczas ostatniego spotkania z przedstawicielami organizacji Caritas Internationalis, Papież Franciszek stwierdził, iż „Kościół powinien okazywać więcej czułości względem potrzebujących”.

W wielu miejscach na świecie Kościół codziennie staje przed wyzwaniem, żeby być widzialnym znakiem dobroczynności. Szczęśliwie, dla Katolików na całym świecie to Ojciec Święty jest pielgrzymem dobroczynności. W diecezjach, gdzie wielu mieszkańców zdanych jest na opiekę społeczną i duszpasterską ze strony Kościoła, jak również w miejscach gdzie Katolicy są prześladowani za wiarę, Ojciec Święty obejmuje opieką tych, którzy są w największej potrzebie.

Tegoroczne Świętopietrze – kolekta na rzecz Ojca Świętego – daje nam szansę byśmy i my byli pielgrzymami dobroczynności. Nasze wsparcie dla tej dorocznej kolekty pomoże Papieżowi Franciszkowi w dziele umacniania diecezji, zakonów, oraz borykających się z problemami wspólnotami wiernych.

Niech Bóg nadal błogosławi Wam i Waszym bliskim, gdy szercyście wiarę i dobroczynność w waszych parafiach, w archidiecezji Chicago i w całym Kościele Powszechnym. Proszę, pamiętajcie o mnie w swoich modlitwach; zapewniam, że ja również modłę się za Was i za tych, których kochacie.

Szczerze oddany w Chrystusie,  
Francis Kardynał George, O.M.I.  
Arcybiskup Chicago



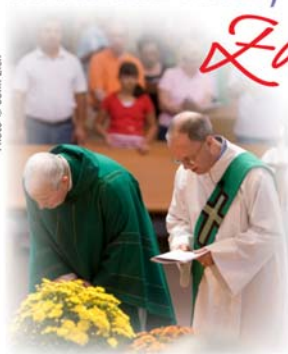
30 czerwca 2013 r. - 13. niedziela zwykła

Słyszac w dzisiejszej Ewangelii o wymaganiach stawianych na drodze do podążenia za Jezusem, wydają się one wręcz niemożliwymi do spełnienia.

**W jaki sposób moje przywiązanie do Chrystusa - w i przez - udział w Eucharystii, daje mi niezbędną odwagę do podążenia za Nim - bez dodatkowego dbania o przyszłość i bez stawiania warunków?**

**KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME**

Photo © John Zich



*Zakończenie*

*"Idźcie w pokój, Ofiara spełniona."* Msza Święta zakończyła się, ale coś się rozpoczyna. Zabieramy to, co otrzymaliśmy podczas Niej i idziemy „dalej, do przodu”, wnosząc Mszę

Świętą do naszego życia i naszego świata. Poprzez rozważania z okazji Roku Niedzielnej Mszy Świętej, próbowaliśmy zwracać uwagę na wiele gestów i słów, będących częścią Mszy Świętej. Kończąc dziś tę naszą serię refleksji i temat, znajdujący się przez ten rok w centrum uwagi Kościoła Katolickiego, a wybrany przez samego papieża Benedykta XVI, rozpoczynamy równocześnie jednak coś nowego. Rozpoczynamy praktykę nowego zwyczaju *dostrzegania, patrzenia i rozpoznawania* głębszego znaczenia treści zawartych w naszym uwielbieniu Żywego Słowa - w każdej Niedzielnej Mszy Świętej, w której uczestniczymy.

**Dzień Niepodległości - 4 lipca**

To najważniejsze święto państwowe w Stanach Zjednoczonych. Obchodzone jest 4 lipca i upamiętnia zdobycie niezależności USA od Anglii.

Jak wiadomo, Anglia kiedyś posiadała różne kolonie na kontynencie amerykańskim. Wielu Anglików przeniosło się do nich, a przez początkowe 150 lat Anglia nie wtrącała się w wewnętrzne sprawy kolonii w Ameryce. Jednak w 1783 polityka Anglii nagle się zmieniła: zaczęto nakładać coraz większe ograniczenia na handel i rzemiosło w koloniach, a kolonistów obciążano rosnącymi podatkami, np. na papier, cukier i herbatę. W grudniu 1773 miara się przebrała i doszło do protestu. Ponieważ polityka angielska się nie zmieniała, dwa lata później protesty zmieniły się w zbrojną walkę o niepodległość, która po kilku latach zakończyła się zwycięstwem kolonistów.



2 lipca 1776 Kongres głosował za niepodległością, a dwa dni później, 4 lipca, została uroczystie przyjęta Deklaracja Niepodległości.

Dzień Niepodległości obchodzony jest odtąd bardzo uroczystie w całym kraju. Odbywają się liczne parady a po zapadnięciu zmroku niebo nad Ameryką rozjaśniają kolorowe fajerwerki.

**Dzień Niepodległości – 4 lipca**

W to najważniejsze święto państwowe w Stanach Zjednoczonych, zapraszamy na Mszę św. o godzinie 9:00 AM. Biuro Parafialne będzie zamknięte dnia 4 i 5 lipca.

## Parafia Matki Bożej Częstochowskiej



### Pielgrzymka Rodziny Radia Maryja

Zapraszamy na XV Polonijną Pielgrzymkę Rodziny Radia Maryja do "Amerykańskiej Częstochowy" w Doylestown, Pensylwania.

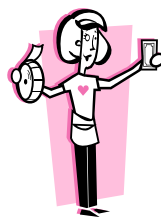
Centralne uroczystości odbędą się w niedzielę 7-go lipca

Więcej informacji i zapisy w *Centrali Radia Maryja*:  
6965 W. Belmont Ave. tel. 1 773 385 8472 lub  
w *Biurowisku Św. Krzysztofa*: tel. 1 708 373 1333



### Pierwszy Piątek

W tym tygodniu przypada pierwszy piątek miesiąca. Zapraszamy na Mszę św. pierwszopiątkową o godz. 7:00 **wieczorem**. Jak zwykle przed Mszą św. jest możliwość spowiedzi.



### Loteria Parafialna

Jak co roku będziemy obchodzić patronalne święto w Parafii - Odpust. Z tej okazji będzie Parafialna Odpustowa Loteria. Książeczki z losami są do nabycia w biurze parafialnym. Parafianom kupony zostały wysłane pocztą. Cena każdego losu \$5. Koszt książeczki wynosi \$100. Należy wypełnić lewy odcinek każdego kuponu. Włóż kupon z Twoim imieniem wraz z czekiem lub gotówką do koperty. Czeki powinny być wystawione na **St. Mary of Czestochowa Parish**. Tak przygotowane koperty możesz wysłać pocztą albo wrzucić do koszyka na tacę lub też dostarczyć osobiście do biura parafialnego. Dla siebie zostaw prawy odcinek kuponu. Losowanie nagród będzie na parking przy kościele w dniu 25 sierpnia 2013 -ok.. godz. 5:00pm.

**Serdecznie dziękujemy** grupie hiszpańsko języcznej za przygotowanie jedzenia dnia 23 czerwca. Dzięki Wam oraz sponsorom dochód z jedzenia wyniósł **\$1,600.50**

## St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

### Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

### Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

#### CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

#### ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty

#### MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres

\_\_\_\_\_  
First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

\_\_\_\_\_  
Address / Adres / Dirección

\_\_\_\_\_  
City / Miasto / Ciudad

\_\_\_\_\_  
Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

\_\_\_\_\_  
Phone / Telefon / Teléfono

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przesać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.